

## **CONVENIOS ASINADOS NO 2006**

### **ANPE - GALICIA**

Actuacións de normalización no ámbito de actuación e no funcionamento do sindicato (asesoramento, formación, páxina web, publicacións, etc.).

### **ASOCIACIÓN DE ESCRITORES EN LINGUA GALEGA**

Continuidade do Centro de Documentación dos Escritores e Escritoras, ao que tamén se pode acceder a través dun portal web, obradoiros literarios para difundir as obras das escritoras e escritores galegos, rutas literarias, congresos e seminarios.

### **ASOCIACIÓN FUNCIONARIOS POLA NORMALIZACIÓN**

Desenvolvemento de actuacións para promover o uso do galego no ámbito da seguridade pública e no ámbito xudicial en Galicia, dirixidas aos funcionarios policiais e aos usuarios. Material divulgativo, informativo, fotográfico e publicacións. Campaña para galeguizar o sector vitivinícola.

### **ASOCIACIÓN DE PROFESIONAIS DE TURISMO RURAL LUGO SUR**

Potenciación e promoción do uso do idioma galego na actividade e funcionamento da propia entidade, así como entre o colectivo dos establecementos e profesionais nela integrados.

### **ASOCIACIÓN TEENSES POLA IGUALDADE**

Desenvolvemento de actividades de sensibilización para promover o uso do galego no ámbito de actuación da entidade e entre as asociadas e colaboradoras. Proxecto para recompilar a obra de mulleres galegas descoñecidas, co fin de dalas a coñecer ao público e que pasen a formar parte da recente historia de Galicia.

### **CÁMARA DE COMERCIO DE OURENSE**

Actuacións de normalización para a implantación progresiva do uso do idioma galego na actividade e funcionamento da propia entidade e no seu ámbito de actuación.

### **CÁMARA DE COMERCIO DE FERROL**

Actuacións de normalización para a implantación progresiva do uso do idioma galego na actividade e funcionamento da propia entidade e no seu ámbito de actuación.

### **CENTRO DE ESTUDOS CLÁSICOS DA UNIVERSIDADE DE LISBOA PROTOCOLO**

Programas de investigación GALADOC e POLADOC.

### **COMPOSTELA MONUMENTAL**

Actuacións de normalización na actividade e funcionamento da asociación e nos establecementos asociados.

### **CONFEDERACIÓN DE EMPRESARIOS DE FERROL**

Actuacións de normalización na actividade e funcionamento da asociación e na dos establecementos asociados.

### **CONFEDERACIÓN DE EMPRESARIOS DE GALICIA**

Actuacións de normalización no sector empresarial galego (asesoramento, tradución de documentación e páxinas web). Campaña de difusión xeral. Edición de material, elaboración e publicación dun estudo de diagnose. Actividades de dinamización sociolingüística e de formación.

### **CONSELLERÍA DE EDUCACIÓN**

Impartición cursos nas escolas oficiais de idiomas.

### **CONSELLERÍAS DE EDUCACIÓN, DE CULTURA E TVG**

Desenvolvemento do programa Planeta Fantasía.

### **CONSELLERÍA DE PRESIDENCIA, ADMINISTRACIÓNS PÚBLICAS E XUSTIZA**

Convenio para actuacións de normalización lingüística no ámbito da Administración local (cursos, campañas, publicacións, subvencións).

### **CONSELLERÍA DE PRESIDENCIA, ADMINISTRACIÓNS PÚBLICAS E XUSTIZA**

Convenio para actuacións de normalización lingüística no ámbito da Administración de xustiza (cursos, campañas, publicacións).

### **CONSELLERÍA DE PRESIDENCIA, ADMINISTRACIÓNS PÚBLICAS E XUSTIZA - SADO**

Addenda para o desenvolvemento dos traballos para elaboración dunha base de datos toponímica de Galicia.

### **CONSELLERÍA DE XUSTIZA, INTERIOR E ADMINISTRACIÓN LOCAL (asinado no 2005)**

Actuacións no ámbito xudicial (asesoramento lingüístico, tradución do programa LIBRA, galeguización das actividades do Centro de Estudos Xudiciais e da Seguridade Galega).

### **CONSELLO DA AVOGACÍA GALEGA**

Normalización lingüística no colectivo da avogacía, no ámbito e na súa actividade xurídica dentro da comunidade autónoma e a través do programa de actividades do Servizo de Asesoramento Lingüístico do Consello da Avogacía (asesoramento, formación, portal web, traducións, bases de datos, terminoloxía, convocatorias premios).

### **CONSORCIO AUDIOVISUAL DE GALICIA**

Actividades de formación e divulgación audiovisual.

### **COORDINADORA DE TRABALLADORES DE NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA**

Programa de actuacións para os traballadores dos servizos de normalización da lingua galega (estudos, accións informativas, etc.).

### **DIOCESE MONDOŃEDO - FERROL**

Actuacións de normalización na actividade e funcionamento da diocese, do clero e da freguesía (publicacións, formación, documentación administrativa).

### **DIOCESE TUI-VIGO**

Accións de normalización no ámbito e funcionamento da diocese, do clero e da freguesía (publicacións, formación, documentación administrativa).

### **FEDERACIÓN DE AUTÓNOMOS DE GALICIA**

Actuacións de normalización na actividade e funcionamento da asociación e nos establecementos asociados.

### **FEDERACIÓN DE LIBREIROS**

Premios Irmandade do Libro.

### **FEDERACIÓN GALEGA DE COMERCIO**

Actuacións de normalización na actividade e funcionamento da asociación e nos establecementos asociados.

**FEREGA – CECA (Federación de Centros Religiosos de Ensinanza)**

Implantación do Plan de normalización da lingua galega para promover o uso do galego no ámbito administrativo, docente, na actividade pastoral, nas relacións interpersoais en todos os centros dependentes de FEREGA - CECA.

**FISCALÍA XERAL DO ESTADO**

Actuacións de normalización no ámbito da Fiscalía do Tribunal Superior de Xustiza de Galicia.

**FUNDACIÓN ECCA**

Cursos de formación en lingua galega para adultos a través de emisoras de radio ECCA.

**FUNDACIÓN CARLOS CASARES**

Difusión, estudo e preservación da obra de Carlos Casares (xornadas, exposicións, fondos bibliográficos, etc.).

**FUNDACIÓN GALICIA EMPRESA**

Actuacións de normalización dirixidas ao sector empresarial.

**FUNDACIÓN LOIS PEÑA NOVO**

XII convocatoria dos premios Lois Peña Novo.

**FUNDACIÓN OTERO PEDRAYO**

Difusión, estudo e preservación da obra de Otero Pedrayo. Premio Trasalba

**FUNDACIÓN PREESCOLAR NA CASA – VICEPRESIDENCIA DA IGUALDADE E DO BENESTAR**

Desenvolvemento do programa Educar en familia.

**FUNDACIÓN PREMIOS DA CRÍTICA GALICIA**

Convocatoria de premios e campaña de normalización para empresas.

**FUNDACIÓN ROSALÍA DE CASTRO**

Difusión, estudo e preservación da obra de Rosalía de Castro (xornadas, publicacións, fondos bibliográficos, actividades didácticas).

**GENERALITAT DE CATALUÑA**

Intercambios en materia de normalización.

**IGREXA CATÓLICA**

Accións para promover o uso da lingua galega nas catequese das parroquias galegas.

**INAP**

Actuacións de formación en lingua galega.

**INSTITUTO CERVANTES**

Actuacións de formación en lingua galega.

**INSTITUTO LUCENSE DE EXPRESIÓN E ARTE**

Actuacións formativas para inmigrantes.

### **JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN**

Promoción da lingua nas zonas limítrofes.

### **PEN CLUB DE GALICIA**

Desenvolvemento do espectáculo "Entre poetas".

### **PONTE NAS ONDAS**

Traballos sobre o patrimonio inmaterial galego e portugués. XII Xornada de Radio Interescolar Ponte... nas ondas! V Mostra da Oralidade Galego-Portuguesa, cunha edición específica destinada á xuventude, así como a elaboración de material didáctico, gravacións, etc.

### **REAL ACADEMIA GALEGA**

Edición dos XVII Cursos de Verán para Estranxeiros.

### **REAL ACADEMIA GALEGA**

Mantemento do equipo de traballo sociolingüístico.

### **REAL ACADEMIA GALEGA**

Traballos para a elaboración dun dicionario e dunha gramática galega.

### **REAL ACADEMIA GALEGA**

Mantemento do Servizo de Terminoloxía Galega (Termigal).

### **REPSOL YPF, SA**

Premios de relato curto en galego.

### **SEMINARIO GALEGO DE EDUCACIÓN PARA A PAZ**

Elaboración dun documental titulado *Cultura de paz*. Realización en galego da páxina web do seminario, que serve de referencia sobre cultura e paz, ao tempo que permite un acceso rápido a estes temas.

### **SECRETARÍA XERAL DE COMUNICACIÓN**

Axudas económicas ás empresas xornalísticas e de radiodifusión que publiquen ou difundan informacións, programas, artigos, reportaxes, colaboracións ou seccións en lingua galega.

### **UXT / GALICIA**

Actuacións de normalización no ámbito de actuación e no funcionamento do sindicato (asesoramento, formación, páxina web, publicacións, etc.).

### **UNIVERSIDADE DE CÓRDOBA (asinado no 2003)**

Actuacións de formación en lingua galega.

### **UNIVERSIDADE DA CORUÑA**

Actuacións formativas, campañas, publicacións, etc. para o persoal, alumnado e profesorado da universidade.

### **UNIVERSIDADE DE SANTIAGO DE COMPOSTELA**

Actuacións formativas, campañas, publicacións, etc. para o persoal, alumnado e profesorado da universidade.

## **UNIVERSIDADE DE SANTIAGO**

Traballos de investigación para elaborar un diccionario de termos pedagóxicos.

## **UNIVERSIDADE DE SANTIAGO - INSTITUTO DA LINGUA GALEGA**

Desenvolvemento de diversos proxectos de investigación en materia lingüística (*Atlas lingüístico de Galicia*, base de datos lexicográfica, transcripción e edición de documentos galegos de coleccións diplomáticas de mosteiros, corpus de textos romances da Galicia medieval, *Dicionario de dicionarios históricos galegos*).

## **UNIVERSIDADE DE VIGO**

Actuacións formativas, campañas, publicacións, etc. para o persoal, alumnado e profesorado da universidade.

## **VICEPRESIDENCIA, CONSELLERÍA DE EDUCACIÓN**

Desenvolvemento da campaña “Eu son”.

## **MEDIOS DE COMUNICACIÓN**

### **ABC, SOCIEDAD UNIPERSONAL, SL**

Diario *ABC* – suplemento lingüístico

### **AXENCIA GALEGA DE NOTICIAS**

### **CRTVG**

TVG – Radio Galega

### **EDITORIAL COMPOSTELA**

*El Correo Gallego – Galicia Hoxe*

### **EDITORIAL LA CAPITAL**

*Diario de Arousa, Ideal, Diario de Ferrol e Deporte Campión*

### **EL PROGRESO DE LUGO, SL**

### **EUROPA PRESS DELEGACIONES**

### **FARO DE VIGO, SA**

### **LA OPINIÓN DE LA CORUÑA**

### **LA VOZ DE GALICIA, SA**

### **LA VOZ DE GALICIA DIXITAL**

### **LÉREZ EDICIONES, SL**

*Diario de Pontevedra*

### **SIENA**

*Magisterio Español*